

# CEYLON POLICE GAZETTE.

ISSUED TWICE A WEEK.

#### No. 2,428-FRIDAY, FEBRUARY 22, 1907.

# Part II.—The Hue and Cry.

NOTICE.—Any person giving information leading to the apprehension of any offender, or to the discovery of stolen property, may be rewarded on the recommendation of the Inspector-General of Police. Any person found in possession of stolen articles is hable to proceedition. Applications for rewards for the capture of escaped convicts should be addressed to the Inspector-General of Prisons.

- අපරාධකාරයන් අල්ලාගැණීමට පුළුවන්වෙන්නාවූ හෝ හොරබඩුවක් සොයාගැණීම**ට පුළුවන්වෙන්හාවූ හෝ දය** විමත් කරණ අගෙනුව පොලිසිගේ ඉන්ස්පැක්ටර් ජනරාල්ගැන කියන හැවියකට තතගිදෙන්ව පෙදෙනවා ඇත. යම හොරබඩුවක් යමෙන් වෙත නිබ් සම්හවුනොත් ඔහුව විරුබව පැමිනීලිගන්ට දෙයෙදෙනවා ඇත. සැනවීනිය තිරකාරයින් ඇ**ල්ලි**මට නැගි තිරගොවල්වල ඉන්ක්ස්පැක්වර් ජනරාල්තැනගෙන් ඉල්වියයුතුයි.
- குற் வாளியைப் பிடித்தலே அல்லது திருட்டேமைகள் கண்டுபிடித்திலப்பற்றி அறிவீக்கிற எவருக்கும் பொவின் நன்ன்பெ க்றர் ஜெனறவினது திவாரிகின்பேரில் தன்கொடைகிடைக்கும். திருட்டுடமைகள் வைத்திருப்பவருக்கு வீரோதமாய் வழக்குவைக்கப்படும். தப்பிப்போன் மறியற்காரரைப்பிடித்ததுக்கு வெகுமதி மறியவீட் டின்னபெக்றர் தென்றவீ டம் கேட்டுப் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

#### ACCUSED PERSONS WANTED.

USEY FERNANDO of Udabaddawa; charged with abduction at Udabaddawa in Katugampola korale, Katugampola hatpattu, on August 24, 1906; is a Sinhalese of the Karawe caste; religion, Roman Catholic ; occupation, cultivator ; age, 29 years ; height, 5 ft. 4 in. ; make, stout ; complexion, brown ; eyes, black and oval; hair, black, tied in a knot; wears moustaches; has four vaccinated marks on the right hand; birthplace, Negombo District; general residences, Madampe, Chilaw, and Negombo; haunts Madampe and Chilaw; is unmarried; is well known to Gan-arachchi of Udabaddawa palata. The Police Magistrate of Kurunegala has issued warrant No. 9,607 for his arrest.

SANTIA PULLAI alias SANTIA FERNANDO; charged with criminal breach of trust at Kurunegala on October 7, 1906; is a Tamil of the Parawa caste; religion, Roman Catholic; occupation, cooly; age, 35 years; height, 5 fb; complexion, dark; teeth, well set; eyes, black and oval; hair, black and gray, long, and tied in a knot ; wears moustaches and whiskers ; birthplace and general residence, Etugala in Negombo ; haunts Kurunegala, India, and Mannar ; is a widower ; has two children named Anthony and Mary ; mother-in-law, Lousia; uncles, Islaky Miral and Jusey Miral; sister-in-law, Gracia; is well known to Police Vidane Mobias Miral and P. C. 102 Bastian Pulle. The Police Magistrate of Kurunegala has issued warrant No. 9,959 for his arrest.

JACOB CROSS ; charged with criminal breach of trust at Kurunegala on October 7, 1906; is a Tamil of the Parawa caste; religion, Roman Catholic; occupation, cooly; age, 35 years; height, 5 ft. 4 in.; com-plexion, brown; teeth, well set and complete; eyes, black and oval; hair, black, long, and tied in a knot; wears moustaches; birthplace and general residence, Etugala in Negombo; haunts Kurunegala and Mannar; is married; brother, Nicholas Cross; mother, Ana Cross; is well known to P. C. 102 Bastian Pulle. The Police Magistrate of Kurunegala has issued warrant No. 9,959 for his arrest.

ALAGEN JAMES ; charged with theft of four gems at M. H. Suber's bungalow, Haputale, on or about October 29, 1906; is a Sinhalese ; occupation, domestic servant; age, about 14 or 15 years; height, 4 ft. 6 in. or 5 ft.; make, stout; complexion, brown; nose, small and flat; hair, black and cropped; face, flat; birth-place, Ratnapura town opposite to Tilakaratna Mudaliyar's Walawwa; general residences, Ratnapura, Bembarakotuwa, Pelmadulla, and Balangoda; haunts Yatiyantota, Badulla, Passara, and Bandarawela; father is a Tamil man named Alagen; mother is a Sinhalese woman; brothers and sisters are living in Ratnapura town ; is well known to Local Board Constables of Ratnapura, M. H. Suber, and V. S. Appuhamy of Haputale. The Police Magistrate of Badulla has issued warrant No. 1,446 for his arrest.

SITTIYA of Ginikarawa ; charged with cattle stealing at Wellawa on November 13, 1906 ; is a Sinhalese STITTA of Ginikarawa; charged with extension stearing at Wenawa on November 13, 1906; is a Similates of the Durawe caste; religion, Buddhist; occupation, servant; age, 22 years; height, 5 ft. 6 in.; make, stout; complexion, brown; nose, pointed; eyes, broad; hair, black, tied in a knot; wears moustaches; face, flat; hands and feet are long; birthplace, Ginikarawa in Mahagalboda Megoda korale, Weudawili hatpattu; general residences, Ginikarawa, Mitenwala, Nailiya, Alakoladeniya, and Medagama; haunts Damunugolla estate and Medagama; is unmarried; is well known to Peter de Mel of Kurunegala and Abadda Vel-duraya of Medagama. The Police Magistrate of Kurunegala has issued warrant No. 10,216 for his arrest.

PALLEWELA APPUWA alias MEDAWATTEGEDARA VIDANA HENAYALAGE APPUWA; charged with failing to maintain his family at Badulla ; is a Sinhalese of the Radawa caste ; religion, Buddhist ; age, about 40 years ; height, 5 ft. 6 in.; make, medium ; complexion, dark brown ; hair, black, tied in a knot ; 97

+ · · · · · · · · · · ·

wears moustaches and beard ; birthplace, Pallewela in Udukinda ; general residences, Pallewela, Badula, and Domodara ; haunts Bandarawela and Uduwara ; wife, Kuda Ridi, living with three children at Viharagoda in Badulla ; keeps a mistress named Ukku Menika at Pallewela ; relations are 'iving at Fallewela ; is well known to Town Arachehi of Badulla. The Police Magistrate of Badulla has issued warrant No. 886 for his arrest.

#### LOST, STOLEN, OR STRAYED.

#### LOST.

N February 7, 1907, at garden No. 7, Dematagoda: a plain gold ring set with two rubics and one brilliant; a reward of Rs. 20 is offered for its recovery. Owner, Meringege Samuel Fernando of Moratuwa.

#### STOLEN.

On or about January 20, 1907, from a dwelling-house at Alankulam: a single-barrelled cap gun. Owner, Avanna Ramasamy of Alankulam.

On February 8, 1907, from a garden at Alutmawata; a brown cow, tail long, horns about 2 in. long and bent forward, aged about 8 years, height about 4 ft, branded "V. H. W." Owner, R. J. Weerasekars of Alutmawata.

#### STRAYED.

On January 1, 1907, from the owner's compound at Ovis Hill, Trincomalee: 2 he-goats and 5 she-goats. Owner, M. Arumoham of Trincomaleo.

#### STOLEN OR STRAYED.

On January 19, 1907, from the Railway premises at Maradana; a white cow-calf, aged about 3 years, tail long. Owner, Mr. C. O. Tissera of Maradana Walauwa, Maradana.

#### INFORMATION DESIRED.

A S to the present whereabouts of a boy named KAWRALA VIDANEGE APPUHAMI of Ipalogama in Ginthe korale, Wanni hatpattu, North-Western Province; is missing since September. 1906; is a Sinhalese of the Goigama caste; religion. Buddhist; is a servant boy: age, 15 years; height, 4 ft. 6 in; complexion, fair; teeth, well formed; eyes, black; hair, shaved and overgrown; a cut scar on the left side of the forehead; birthplace, Ipalogama, Wanni hatpattu, Kurunegala District; is said to have gone to Malwatte Vihara, Kandy, and thence to Colombo; is unmarried; father, Kawrala Vidane of Ipalogama in North-Western Province.

As to the present whereabouts of a man named HERAT MUDIANSELAGE MUDIANSE; missing at Kituldora, Tumpane, in Ganata palata. on December 28, 1906; is a Sinhalese of the Goigama caste; religion, Buddhist; occupation, cultivator; age, 25 years; height, about 4 ft. 6 in : make, well built; complexion, fair; mouth, small; teeth, well set; eyes, small and brown; hair, black, tied in a knot; wears slight moustaches and beard; birthplace, general residence, and haunts. Kituldora, Ganata palata in Tumpane; is unmarried; brother, Ukku Banda of Kolugala, Tumpane; is well known to Headmen of Tumpane in Ganata palata. A reward of Rs. 10 is offered by his brother Ukku Banda. Ara-hehi of Kolugala, Tumpane, to the finder.

### REFERENCE TO PREVIOUS NOTICE.

KATHERA VELU SUPPIRAMANIAM, advertised for in the "Hue and Cry" No. 2,369 of July 24, 1906, has been arrested.

Inspector-General's Office, Colombo, February 20, 1907. J. P. ARMSTRONG, for Inpector-General of Police.

#### දෙෂාරෝපණයකරනුලැබ සොයානත්ම ඕනැකරන අයවල්.

ම්බද්දුවේ ජූසේ පුහාන්ද; මොහු වම් 1906ක්වූ අගෝස්තු මස 24 වෙනි දින කටුගමාලලහන්පත්තුවේ කටුගමපල කෝරලේ උඩබද්දුවේදී සතියක් අරන්ගියාක කියා එළාවෙරාපණයකරහුලැබ සිටි. කරව කුලයේ සිංහල මිනිහෙක්ය; අගම, රෝමාණුව; රසාව, ගොවිතමානතය; වයස, අවුරුදු 29ක්ය; උස, අඩි 5කුත් අහල් 4ක්ය; අරි රය, ත්රය; පාට, දුඹුරුය; ඇස්, කඑය, දිහටියාකාරය; ඉසකෙස්, කඑය. කොන්ඩේ බැදලාය; උඩුරුවුල තිබේ; අත්විදපු කැලල් 4ක් දකුණු අතේ නිබේ; උපන්තැහ, මිගමූ දිසාහික් හෝ; බොහෝසේ පදිංචිතැන්, මාදම්පේ, හලාවත සහ මහමුව; නිතර ගැවසෙනනැන්, මාදමපේ සහ හලාවන; අවිවාහකයා; උඩබද්දුවේ පලානේ ගම්සරවීටී වෙනු හොද කාර අදුනනවා ඇත. කුරුණුගෙල පොලිස් නඩුකාරතැන විසින් මොහු ඇල්ලීම පිණිස නොමවර 9,607 දරණ වරන්තුව පිටකර නිබේ.

සන්තියාපූල්ලෙසි නොහොත් සන්තියා පුනාන්දු; බොහු වම් 1906ක්වූ බක්තෝම්බු වස 7 වෙනි දින කුරු ණැගලදි වංචාහලාය කියා දෙපාරෝපණයකරනුලැබ සිටි. පරවර තුලගේ දෙමල මීන්ගෙන්ය; ආගව, රෝචාණුව; රකාව, කුලිවැඩ; වයස, අවුරුදු 3ාක්ය; උස, අඩි 5ක්ය; පාට, දුඹුරුය; දත්, හොඳකාර පිහිටලාය; ඇස්, කඑය, දිහට්යාකාරය; ඉසනෙස්, කඑය, පැතිලාය, දිගය, කොන්ඩේ බැඳලාය; උඩුරුවූ, පහ නාභුල් තිබේ; උපන්තැන සහ බොහෝසේ පදිංචිතැක, මීහවුවේ ඇතුගල; නිතර ගැවසෙනගැන්, කුරුණැඟල, ඉන්දියාව සහ මන්නාරව; කනවැන්දුමය; අන්තෝන් සහ මෙරි යන නම ඇති ලමයි දෙදෙනෙක් සිට්ති; හැන්ද, එසියා; වාචාවරු, ඉස්ලාකි මීරැල් සහ ජූනේ මීරැල්: නැහා, ගුසියා; මෝබයස් මීරැල් පොලිස් විදෙනේ සහ නොම්බර 102 දරණ ඔස්තියන් පුල්ලේ පොලිස් කොස්තාපල්ද මොහු හොඳුකාර අනුනනවා ඇත. කුරුණෑගල පොලිස් නඩුකාරතැන විසින් බොහු ඉැල්ලීම පිණිස නොම්බර 9,959 දරණ වරන්තුව පීවසර තිබේ.

. 98 .

<sup>6</sup> ී ජේකොබ් කෘෘස්; මොහු වම් 1906 ක්වූ ඔක්තෝම්බු මස 7 වෙනි දින කුරුණැහලදී වංචාක්ෂාය කියා දෙෂා රෝපණයකරනුලැබ සිටී. පරවා කුලයේ දෙමල මිනිතෙක්ය; ආගව, රෝමාණුව; රකාව, කුලීවැඩ; වයස, අඩු රුදු 35ක්ය; උස, අඩි 5කුත් අහල් 4ක්ය; පාට, දුඹුරුය; දත්, හොඳකාර පිහිටලාය; ඇස්, කඑය, දිගව්යාකාරය; ඉස කෙස්, කඑය, දිනය, කොන්ඩේ බැඳලාය; උඩුරාවුල තිබේ; උපන්තැන සහ බොහෝසේ පදිංචිතැන, මිගමුවේ ඇතු ගල; නිහර ගැවසෙනතැන්, කුරුණැගල සහ මන්නාරම; කසාදබැඳලාය; සහෝදරයා, නිකොලස් කෘෘස්; වව, ආහා කෘෘස්; නොමර 102 දරණ බස්තියන් පුල්ලේ පොලිස් කොස්තාපල් මොහු කොදකාර අළනනවා ඇත. කුරු ණෑහල පොලිස් නඩුකාරතැන විසින් වෙනු ඇල්ලීම පිණිස නොම්වර 9,959 දරණ වරන්තුව පිටකර තිබේ.

අලහන් දේම්ස්; මොහු වම් 1906ක්වූ ඔක්හෝමබු මස 29 වෙනි දින නොහොත් එදින කිට්ුවදී හපුතලේ ඇම. එට්. සූබර්ස්ගේ බංහලාවෙන් මැන් ක්හල් 4ක් සොරකම්කළාය කියා දෙපාරෝපන්ගෙකර හුලැබ සිට්. සිංහල මිනිහෙක්ය; රකාව, හෙදරවල වැඩකිරීම; වියස, අවූරුදු 14ක් නොහොත් 15ක් පමණය; උස, අඩි 4කුත් අහල් 6ක් නොහොත් අඩි 5ක්ය; ශරීරය, තරය; පාට, දුඹුරුය; කාතේ, පුංචිය, පැහලිය; ඉසකෙස්, කළුය, කපලාය; මූත, පැහලිය; ලපන්තැන, රත්නපුරේ නගරගේ කිලකරත්න මුදලිතැනගේ වලව්ව ඉස්කරනපිට; බොහෝත් පදිංචිතැන්, රත්නපුරේ, බමරකොටුව, පැල්මඩුල්ල සහ බලන්ගොඩ; නිතර ගැවසෙනතැන්, ශට්යන්හොට, බදුල්ල, පස්සර සහ බන්බාරවෙල; පියා, අලගත් යහ නම ඇති දෙමළ මිනිහා; වේ, සිංහල සතියක්ය; සහෝදරයෝ සහ සහෝදරියෝ රත්නපුරේ පදිංචිව සිට්නි; රත්නපුරේ ලෝකල් බෝඩ කොස්තාපල්වරුද, හපුතලේ ඇම. එව්. සුබර් සහ වී. ඇස්. අප්පුතාමීද මොනු හොදකාර අලනතා ඇත. බදුල්ලේ පොලිස් නඩුකාරතැන විසින් මොනු ඇල්ලීම පිණිහ නොම්බර 1,446 දරණ වරන්තුව පිටකර තිබේ,

හිතිකරාවේ සිට්ටියා; මොහු වයි 1906ක්වූ යොවැම්බු මස 13 වෙනි දින වෙල්ලාවේදී හරක් කොරකම්කළාය කියා දේෂාරෝපයෙකරනුලැබ සිටි. දුරාව කුලයේ සිංහල මිනිතෙක්ය; අගව, බූබාගම; රසාව, වැඩකිරීම; වයස, අවූරුදු 22ක්ය; උස, අඩ් 5½ක්ය; ශරීරය, තරය, පාට, දුඹුරුය; නාහේ, උල්වේලාය; ඈස්, පලලය; සෙකෙස්, කඑය, කොන්ඩේ බැඳලාග; උඩුරැවූල නිබේ; මූන, පැතලිය; අත් සහ පාද දිගය; උපන්තැන, වැන්දුවිලිහත්පත්තුවේ මැද කෝරලේ මහගල්බොබ හිනිකරාව; බොහෝසේ පදිංචිතැන්, හිනිකරාව, ම්හැන්වල, හයිලීය, අලකොලදෙනිය සහ මැදගම; නිතර ගැවසෙනතැන්, මැදගම සහ දමුවුගෝල්ලවත්ත; තුරුණෑගල පීටර් ද මැල් සහ මැදගම එබැද්ද වේල්දුරයා වෙනු හොදකාර අඳුනනවා ඇත. කුරුණෑගල පොලිස් නඩුකාරතැන විසින් වොහු ඇල්ලීම පිණිස නොම්මර 10,216 දරණ වරන්තුව පීවකර නිබේ.

පල්ලේවල අප්පූවා නොහොත් මැදවත්තේහෙදර විදුනේතේනයලාගේ අප්පූවා; මොහු බදුල්ලේ සිටින සි කීය පවුලට කෑම ඇඳීම දුන්නේ නැත කියා දෝෂාරෝපණයකරුවූලැබ සිටි; රදකුලගේ සිංහල මිනිතක්ය; අගව, මූඩාගම; වයස, අවූරුදු 40ක් පවණය; උස, අඩි 5කුත් අගල් 6ක්ය; ශරීරය, මඩාසසය; පාට, තද දුඹුරුය; ඉසකෙස්, කළුය, කොන්ඩේ බැදලාය; උඩුරාවූල සහ ශරීරාවූල නිඩේ; උපන්තැන, උඩුනින්දේ පල්ලේවල; බොහෝසේ පදිංචි තැන්, පල්ලේවල, බදුල්ල සහ දෙමෝදර; නිතර හැවසෙනතැන්, බන්ඩාරවෙල සහ උඩුවර; කසාදබැදලාය; සතී, කුඩාරීදී ලමයි 3 දෙනෙක් සමහ බදුල්ලේ විහාරගොඩ සිටිනි; පල්ලේවල උක්කුමැණිකා යන නව ඇති සතියක් තියාසිට්; නැදලයෝ පල්ලේවල සිටිනි; බදුල්ලේ වඩුන්ආරච්චි වෙනු හොදකාර අනුනතවා ඇත. බදුල්ලේ පොලිස් හඬුකාරතැන විසින් මොහු ඇල්ලීම පිණිස නොමාවර 886 දරණ වරන්තුව පිටකරනිබේ.

#### තැතිවුනා, සොරකම්කලා නොනොත් දඩාවනෝ ගියා.

#### නැතිවූනා.

ට් 1907ක්වූ පෙඩුවාරි මස 7 වෙනි දින දෙමටගොඩ නොම්මර 7 දරණ වත්තෙන්: බෙරලියන්තුවක් සහ රතු ගල් 2ක් බැඳි රත්රන් මුද්දක්. මෙය සොයාදෙන කෙනෙකුට රූපියල් 20ක් සැගි දෙනුලැබේ. අසිතිකාරයා, චොරටුවේ මෙරිකුකුගේ සැමුවෙල් පුහාන්දු.

#### සොරකම්කලා.

වම් 1907 ක්වූ ජනවාරි මස 20 වෙනි දින නොහොත් එදින කිව්ටුව්දී අලන්කූලමේ පදිංච්ච සිට්න ගෙදර කින්: කානු එකේ තුවක්කුවක්. අසිතිකාරයා, අලන්කුලමේ ආවන්නා. රාමසාම්.

වෂී 1907ක්වූ පෙඩුවාරි මස 8 වෙනි දින අලුත්මාවත චත්හකින් : රතු එලදෙඉනක්; චල්ගේ දිගය; අං අංශල් 2ක් පමණ දිගය, ඉස්සරහට නෑමිලාය; වයස, අවුරුදු 8ක් පමණය; උස, අඩි 4ක් පමණය; V. H. W. හිව රණකාර ඇත. අයිතිකාරයා, අලුත්මාවත ආර්. ඉඒ. චිරස්කර.

#### දබාවතේගියා.

් විෂී 1907ක්වූ ජනවාරි මස 1 වෙනි දින නිකුණවලේ ඔවිස් හිල්හි අයිතිකාරයාගේ මිදුලෙන්: එළුවෝ 2ක් සහ එළුදෙන්නු 5ක්. අයිතිකාරයා, නිකුණාවලේ ඇම්. අරුවෝගම්.

#### සොරක**මකලා නොහොත් ද**ඩාවතේගියා.

වීම් 1907ක්වූ ජනවාරි මස 19 වෙනි දින මරඳගෝ රේල්වේවත්තෙන් : සුදු වැස්සිගෙක්; වයස, අවුරුදු 3ක් පමණය; වල්ගේ දිගය. අසිතිකාරයා, මරඳගෝ, මරදගෝ වලව්වේ සි. බ්. තිසේග් මහතා.

#### දනශන්ට ඕනැකරතිබේ.

ව් 1906ක්වූ සැප්තැමබු මාසේදී වයම පලාතේ වන්නිතත්පත්තුවේ ගින්ටිතිතෝරලේ ඉපලෝගව කෝරැලව්දන ගේ අප්පූතාම යන නම ඇති පිරිමිලවයා නැතිවී සිටි: මොහු දන් කොතේ සිටිනවාද යන බව දනගන්ට ඕනැ කර තිබේ. ගොයිගම කුලගේ සිංහල ලමගෙක්ය; ආගම, බූඛාගම; වැඩකරණ ලමයෙක්ය; වයස, අවුරුදු 15ක්ය; උස, අඩි 43ක්ය; පාට, තලළලඑය; දත්, හොදෙකාර පිහිටිලාය; ඇස්, කඑය; ඉසකෙස්, බූහාලාය, වැවිලාය; හලලේ වම්පැන්නේ කැපිව්ව කැලලක් තිබේ; උපන්තැන, කුරුණෑහල දිස්තික්කේ වන්නිතත්පත්තුවේ ඉපලෝගම කෝරාල මේපැන්නේ කැපිව්ව කැලලක් තිබේ; උපන්තැන, කුරුණෑහල දිස්තික්කේ වන්නිතත්පත්තුවේ ඉපලෝගම කෝරාල මේපැන්නේ කියෙව්ව කාලලක් තිබේ; උපන්තැන, කුරුණෑහල දිස්තික්කේ වන්නිතත්පත්තුවේ ඉපලෝගම කෝරාල මේපන්නේ විනාරෙම ගොස් එතනින් කොළඹට පිටත්වගියායයි කියති; අවිවාහකයා; පීයා, ඉපලෝගම කෝරාල වීදනේ.

චම් 1906ක්වූ දෙසැම්බු මස 28 වෙනි දින ගන්නහපලාතේ තුන්පතේ කිතුල්දෙරදී තෙරන්මුදිගන්සෙලාගේ මුදියන්සේ යන නම ඇති මිනිහා නැතිවී සිටි; මොහු දැන් කොහේ සිට්නවාද යන බව දූනගන්ට ඕනැකර නිබේ. මොසීන්ම කුලගේ සිංහල මිනිහෙක්ය; අගම, බුඩාගම; රැඤාව, ගොවිකම්ානතය; වයස, අවුරුදු 25ක්ය; උස, අඩ

----

4 දික් පවණය; ශර්රය, සම්පූණ්ය; පාට, කලඑලඑය; කව, පූවිය; දත්, ගොදොරා පවංලාය; ඈස්, පුවිය; දඹුරුය: ඉසකෙස්, කළුය, කොන්ඩේ බැදලාය; උඬුරැමුල සහ පරිරැවුල විතක් හිතුහැ, උපන්තැහ, බොහෝසේ පදවිතැහ සහ නිහර ගැවසෙනනැහ, තුම්පතේ ගන්නතපලාතේ කිහුල්දෙර; අවවාහළයා; සහෝදරයා, තුම්පතේ කොළු ගාලේ උක්කුමන්ඩා; ගන්නතපලාතේ තුම්පතෝ මුලාදන් බොහු හොළසාර අදුහනවා ඇත. ඉම් මිනිහාව සොසා දෙන කෙනෙකුට ඔහුගේ සහෝදරයාවන තුම්පතෝ කොළුගල උක්කුමන්බා ආරච්ච රුපියල් 10ක් කෑති දෙනු ලැබේ.

#### ඉතත දනුමදූන් සාරණ මැත.

- වාම් 1906ක්වූ ජූලි මස 24 වෙනි දින නොමමර 2,369 දරය නොරෑන් අල්ලහ අයබොර් යුසිබසළ කදිරවේඵ සුප්පිරමානියම් අල්ලානන්ට යෙදුනා ඈත.
  - 98 1907 ක්වූ පෙටුවාරි මස 20 වෙනි දින පොලිස් ඉන්ස්පැක්ටර් ජනරැල්තුමාගේ කන්ගෝරුවේදීය.

## ංජ. පි. **ආර්මස්ලෝ**, පොලිස් ඉන්ස්පෑක්වර් ජනග්ල්තුමා වෙනුවම,

#### பிடிக்கத்தேடும் குற்றஞ்சாட்டங்கட்டவர்களின் கிவாக்கு பிப்பு.

(கேசியர்குர் த உடபடல; ககருக ம் தண்டு தலனிமே உச க் தேறி, கட்டேகம்பொகை கட்பட்டு, கட்டேகம் பொலையச்சேர்ந்த உடபடலவிலுக்க ஒரு பென்னே சோரமார்க்கமாய் கீட் 1 லிருத்த கடுத்தச்சொ ன்போல்லைட்டான் என்ற இலன் குற்றஞ்சாட்டப்பட்டலன்; இங்களலன்; மீன்பேடி வே சாறி; ரோமான் கத்தோலிக் கிறீன்தவன்; பலி மறை தொழில்; வைது உகர் உறாக்கு அடி ச அங்கைலம்; வதாலித்த இரே கம்; கபிலை இறம்; கண்கள் கறுப்பு, முட்டையடிலுள்ளது; மபிர் கறுவ்பு, கொண்டையாக முடிக்கிருக்கும்; மீதை வைத்திருப்பான்; வலது கையில் காறு கைக்கு குத்துத்தழும்புகள் உண்டு; பிருத்தஇடம் கிலை மேதி; பொதுவானஇருப்பிடம்-மாதம்பை, லொடும், தேசையும்பு; காசமியேல் ன் மாதமக்கொரும்பு கலிலாணஞ்செய்மாதவன்; உடபத்தல் பாலத்த இன்ன கான தாச்சி இலின என்கும் அரிவான். குருகை கலிதுக்கை வாதில் வாலத்த விலாம் மேதல் விரைதிகை இல் கைக்கை சிலை

சக்தியாபின்னே அல்தை சுத்தியா பெர்குக்கு ; கேலக ம் ஆண்சி ஐப்பதிலீ ச ச தேதி, குருகாக்கல் வில் கம்கேகைத் தரோகம் செய்தானைக் குற்றஞ்சாட்டப்பட்டுக் ; தமீழப் பறகு ; கூலகேல்; வயது கூடு ; உயரம்-இ அடி ; நிறம்-கறப்பு ; பற்கள் ஒழுக்குள்ளது ; உண்கள் - கதப்பு , முட்டை வடியாதை தல்மயிர்-கதப்பு , எரைத்திருத்தும், குகிப்போக் கட்டியிருக்கும் ; மீசையும் தொடில் உண்டு ; பிற்கவிட மும் பொது பிருப்பேட மும்-கீர்கொரும்பி அள்ள எட்டிக்கு ; ஊசாயே டங்கள் - குறப்பு , நாதலிட மும் பொது பிருப்பேட மும்-கீர்கொரும்பி அள்ள எட்டிக்கு ; ஊசாயே டங்கள் - குறைக்கல், நாதிகா, மன் குர் ; பெண்சாதி-செத்துப்பொனுள் ; அக்தோணி என்ற ஒரு மகனும் மேரி என்று ஒரு மகதும் உண்டு ; மாமி-சியா ; மாமன்மார் இன்லாக்கு மீற்தும் சே மீற்தும் ; கொரைப்பல் பல் திறாம்பில் உண்டு ; மாமி-கன கோ மோபியன் மீகு அக்கும், கலடி வத இலக்க பொலிக் கொறைப்பல் பல் திறாம்பில் ஙக்கும் இலின கன் குறு தேரியுக். குருசாக்கல் இன்ன பொலின் ரேலான் இலினப் தேச்ச விட்டிருக்கும் அருக்குன கல் கலதுக.

ஜேக்கப் குருஸ் ; கக. சும் ஆண்டே ஐப்பகிமாதம் எர் தேதி, குருகுக்கல்லில் கம்பிக்கைத் தரோகம் செய்தானைக் குற்றஞ்சாட்டப்பட்டவன் ; தமிழப் பறவச்சாதி ; ரோமான் கத்தோங்க் திறைவன் ; சுவி வேல் ; வயத-கடு ; உபாம்-இ அடி ச அங்குமை ; கிறம்-கெய்பு ; பல்-ஒழுல்கும் கோன தமான த ; சன் கன்-கறப்பு முட்டையடிலுள்ளத ; தல்மயிர்-கறப்பு கீனமான த குயியாகக் கட்கமிருக்கும் ; ுசச சைத் திருப்பான் ; பிறக்க இடமும் பொதுயிருப்பிடமும்-கீர்சொழும்பிறுள்ள கட்கேகை ; கைசுமிடங்கள்-குறு கேக், மன்குர் ; சடங்கு முடித்தவன் ; சகோதான் பெயர்-கிகேசோனை குரேஸ் ; தாப் பெயர்-அன கேக், மன்குர் ; சடங்கு முடித்தவன் ; சகோதான் பெயர்-கிசேசானை குருஸ் ; தாப் பெயர்-அன குஸ் ; கல அது இலக்க கான்ஸ்ட்டபேல் பான்றியான் பின்பு திலின் கைகுக. ன்ன பொலின் கீதவான் இவினப் பிடிக்க விட்டிருக்கும் விருத்தின் இலக்கம் கைதுக.

அமுகன் தேம்ன் ; கேஞக ம் ஆண்டு ஐப்பசின் உடிக் தேறியான அல்தை அதற்கு முன்னேறை அப்புத்தினமில் எம். எச். சுப்பர் பங்களாவில் காலு இரத்தினச் எற்கலேத் இருக்கு அனைக் குற்றஞ்சலட்டப்ப ட்டவன் ; சிங்களவன் ; கீட்டில் வேலேசெற்கிறவன் ; வறது-சேறக்குமைய கச அல்தை கடு இருக்கும் ; உவ ரம்-சஇ அல்தை இ அடி ; புதையான தேகம் ; வெத்த கேறம் ; முக்கு சிற்தக் தட்டையுமானது ; திமை விர்-தறப்பு, வெட்டிவிருக்கும் ; தட்டையான முகம் ; பிறச்தவிடம்-ரத்தினபுரியில் இசுகாத்தினை ம் முதலியார் விர்-தறப்பு, வெட்டிவிருக்கும் ; தட்டையான முகம் ; பிறச்தவிடம்-ரத்தினபுரியில் இசுகாத்தினம் முதலியார் விர்-தறப்பு, வெட்டிவிருக்கும் ; தட்டையான முகம் ; பிறச்தவிடம்-ரத்தினபுரியில் இசுகாத்தினம் முதலியார் வனவுக்கு எதிர்த்தகீட்டில் ; பொதுவான இருப்பிடம் - எத்தினபுரி, பம்பரசொட்டுக், பென்மதல்கு, பலத்தொ ட ; ணசாமேடிடங்கள்-எட்டியானதோட்டம், வதின், பண்சார, பண்டாரகின் ; தகப்பன்-தமிழன், பேர்-அ முகன் ; தாய்-சிங்கனத்தி ; ரத்தினபுரியில் சகோதாரும் சகோதரிகளும் இருக்கினர்கள் ; ரத்சுபுரிவிறன்ன கா ண்டையேல்மாருக்கும், எம். எச். சுப்பருக்கும். அப்புத்தில் இன்ன வி. என். அப்புகாயிக்கும் இனை என் மூன் அதியும், வதியிலிருக்கும் பொலின் தேவான இலையால் இலலி வன் எ வி. என். அப்புகாயிக்குல் இரை ; நேசின தெரியும், வதிலை துறை கொடிற்றுக்கு தலை நல் பிடிக்க விட்டிதைக்கும் கேர்தின் இலை ; ம சைகை.

சித்தயா இனிக்காறவா; கக்குக ம் ஆண்டு கார்த்திகைம்" கடர் உ, வென்னவற்க் மாடுத்துகு வேனக் குற்றஞ்சாட்டப்பட்டவன்; சிற்களவன்; அறவ நூறி; புத்த சமயம்; வேலக்காறன்; வறது-உட; உயாம்-இஇ அடி; ஸ்துகித்த தேகம்; கிலக்த கிறம்; உர்மையான மூக்கு; கண்கள்-பெரி சு; திலம்பிர்-குறப்பு, கொண்டையாக முடிர்திருக்கும்; மீசை உண்டே; தட்டையான மூக்க்; கைககும் பாதங்களு் கீன் குறப்பு, கொண்டையாக முடிர்திருக்கும்; மீசை உண்டே; தட்டையான மூக்க்; கைககும் பாதங்களு் கீன் குறப்பு, கொண்டையாக முடிர்திருக்கும்; மீசை உண்டே; தட்டையான மூக்க்; கைககும் பாதங்களு் கீன் குறப்பு, கொண்டையாக முடிர்துருக்கும்; மீசை உண்டே; தட்டையான மூக்க் ( மாதன் இனிக்கரவா; கேறப்பு, தேக்கும் இன்கு குறைச்சேர்தை இனிக்கரவா; பொதுவான இரப்புடம்-இனிக்கரவா; மிட்டன்கை, கேற்கியா, அகைகாலதேனியா, மெதகமே ; கைசுமியிடங்கள்-தமுதைசெயாவும் இனின கேம்; குருகுக்கிறைன்ன தேற்சி கு விரைக்கு கையன் அபட்டவைத்தையாவும் இனினை கன்குல் அதிவார்கள். குருகுகிறைன்ன பொரின் கீதவான் தவிரும் மேத்தில் விருத்தின் இனைகம் கேடிக்கு.

#### PART II, - CEYLON POLICE GAZETTE - FEB. 22, 1907

மக்கவை அப்புல அன்றது மெதவத்ததோ மிதான் கொயாலகே அப்புலா; வதன்ளேயின் தன்குடும்பத்தைக் காப்பாற்றுமல் விட்டான் என்று குற்றஞ்சாட்டப்பட்டவன்; செங்கள முதாய சாறி; புத்த சமயம்; வயது ஏறக்குறைய சூல; உலரம்-இது அடி; மத்தீபமான தேகம்; மங்களைன கறப்பு இறம்; தம்மவிர்-கறப்பு, கொண்டையாக முடிக்கிருக்கும்; மீசையும் தாடிம் உண்டு; மீறக்தவிடம்-உடகிண்டலைச் சேர்க்த பன்குவின்; பொது இருப்படம்-பன்குவின், வதன்னே, தெமோதா; மாசாமியிடங்கள்-பண்டார வீன், உலவர்; சடங்குமுடித்தவன்; அவது வைடய மணேவி குடாரிறி; வதன்மோற்றுண்ண விகாரகொடையில் சுன்று பின்னகளுடன் இருக்குமன்; பன்குவினம் ஒரு பெண்ணே எடுத்தவைத்திருக்குமுன்; இனத்தார்-பகுலினமில் இருக்குமுர்கள்; வதன் இதாச்சிக்கு இவணை கன்குய் அறிவான. வதன்னேப் பொலீல் ரேக்கான் இவதன் பிழக்க விட்டிருக்கும் விருக்தின் இலைக்கம் அதுது.

காளுமற்போனது, களவுயோனது, அல்லது அலேக்குபோனது,

#### சாறைமற்போன அ.

கு கூலாம் ஆண்டு மாகிமீ எம் உ, தெமட்டைகொடை எம் கிம்பர் வீட்டில் இரண்டு குபி கற்களும் ஒரு பனிற்குக் கல்தும்பறித்த ஒரு சாதாரண தற்க மோதிரம், அதைக் கண்டுப்டித்துக் கொடுக்கிறவர்களுக்கு, குபா உல பிரதி உப காரமாகக் கொடுக்கப்படும். சொத்தக்காரன், மெரிற்கேகே சாமியேல் பெர்குர்து, முறட்டு.

#### களவுபோனத்.

ககoஎ ம் ஆண்டு தை**மீ உo ர் உ, அல்ல த அ**தற்**கும் ன் பீன் தை த அல**ங்குளத்தில் ஒரு கீட்டி விருர் ச: ஒரு குழரபுள்ள கேப் தப்பாக்கு ஒன் த. சொக்ககாரன், கு. ராமசாய், குலங்குளம்.

கூலாம் ஆண்கி மாகின் அக் சேதி, அஞத்தமாவத்தையில் ஒரு தோட்டத்திலிருச்து: ஒரு கிவப்பு பசுமாலே, வால்-கீனமான த, கொம்புகள்-உ அங்குல கீனமும் முன்னுக்கு வங்கத்துமிருக்கும், வயத-சேக்குறை ப அ. உமாம்-சேக்குறைய ச அடி, V. H. W. என்று சூட்பு அடையாளம் போடப்பட்டிருக்கும். சொக்தக் காரன், தர் ஜே. தேசேக்கா, அஞ்த்தமாவத்தை.

#### அல்க் தபோன த.

கூடினம் ஆண்டு தைனீ சக்தேதி, நிர்க்கோணமலே ஒவிஸ்கில் என்ற இடத்தில் சொர்தக்காரமுடைய கம்பவுண்டிலிருந்து: வெள்ளாட்டுக்கெடா உ, வெள்ளாடு இ. சொந்தக்கரான், எம். ஆஅமுகம், நிர்கோன மலே,

#### களவுபோனத அல்லது அ**ல்ச் த**போனது.

கலாம் ஆண்டு தையீசகங் தேதி, மருதாண் செயில் 2வ கம்பவுண்டுக்குள்ளிருந்த வெள்போக்கென் ரிக்கன் றக, வயது-ஏறக்குறைய மூன் ற வருமூம; வால் கீளமான த. சொக்கக்காரன், பிடைர் டு. சி, தசர, வருதாண் வலவுல, மருதாண்.

#### அ**றிவித்**தல் தேடப்படுகிற**து.**

குகலகம் ஆண்டு புரட்டாசின் முதல் வடமேற்குமாகானம் வன்னிகட்பட்டு ஜின்றிகேகோறிகளைச்சேர் ர்த இப்பலோகமலிலுள்ள கவரால விதாளேகே அப்புகாயி காணப்படவில்லே; செற்களவன்; கொய்கம சாதி; பு சத சமயம் ; கீம்களில்வேல்செங்யும் பொடியன் ; வயது-கடு; உலரம்-சுஇ அடி ; கிறம்-நிலப்பு ; பற் கன் ஒழும்கானத ; கண்கள்-கறப்பு கிறமுன்னது; தல்மலிர்-கிரைத்த வளர்க்தது ; இடது செற்றிலில் ஓர் வெ ட்டுத்தழும்புணம் ; பிறக்தவிடம்-குருகுக்கல் பகுதி, வன்னிகட்பட்டுவைச்சேர்க்க இப்பலோகம், கண்டியிது ன்ன மால்லத்தைவிகாரைச்சூப்போல் அறிலிருக்கு கொழும்புக்குப் போலிருப்பானைன் து சொல்லிக்கொன் எப்படுத்தது மானம் முடியாதவன் ; தகப்பன்-வடமேற்கு மாகாணம் இப்பனோகமலிதுள்ள கால சல்வதானே.

கேடை ஆண்டு மார்கழியூ உஅக் தேதி முதல் கன்னத்த பாலத்தயைச்சேர்ந்த இத்தல்தோ தும் பேணேவில் தேத்முதியான் செலாகே முதியான் கில்துடைய இருப்பிடம் காணப்படவில்லே; திங்களவன்; கொற் மே சாதி; புத்த சமயம் ; பபிருகேற தொழில் ; வயது-உது ; உயரம்-சுற் அடி; பகுத்த திரேகம்; பொது கிரம் ; வாய் கிறித; பற்கள்-ஒரும்கானது ; கண்கள்-சிறி தம், கபில கொமுமானது; தல்மயிர்-கறப்பு, கொண்டையாக முடிந்திருக்கும் ; சொற்ட மீசையும் தாடியும் உன்பே; போத்த இடரும், பொதுஇருப்பேடமும், கோண்டையாக முடிந்திருக்கும் ; சொற்ட மீசையும் தாடியும் உன்பே; மோத்த இடரும், பொதுஇருப்பேடமும், கோண்டையாக முடிந்திருக்கும் ; சொற்ட மீசையும் தாடியும் உன்பே; போத இடமும், பொதுஇருப்பேடமும், கோஸ்டையாக முடிந்திருக்கும் ; சொற்ட மீசையும் தாடியும் உன்பே; தோக்க இடரும், பொதுஇருப்பேகும் கைம்பிகாயின் ணர்த்தலைவன் இவனே கன்கும் அறிவான. இலினைக் கண்பிடிக்கிறவர்களுக்கு கொதுக்க தம்பான் விதன்ன அன்றையை சகோதான் உக்குபண்டா துதாச்சி குபா 60 உபகாரம் தொடுப்பான்.

#### **முன் அறிவித்தலேக் குறித்த வினம்பாம்**.

குத்ரவேது கப்போமணியன் ; கேரசு ம் ஆண்டு ஆடியு உசு ந் தேதியைக்கொண்ட உடிக்க ம் இசைக்க " ஆ சண்ட் கிறை"லில் அதிவிக்கப்பட்ட இவன் படிக்கப்பட்டான.

இன்.க்பெக்றர் ஜௌதன் ஆகே, கொழும்பு, 1907 ம் ஞு மாகியீ 20 க் உ. . ஜே. பீ. ஆம்**க்குேம்,** பொலில் இன்க்பெக்தர் ஜென**தலுக்காக**.

H. C. COTTLE, GOVERNMENT PRINTER, COLOMBO, CHYLON.